



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)
PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

7/1/2000

सं. 618]
No. 618]

नई दिल्ली, बुधवार, दिसम्बर 29, 1999/पौष 8, 1921
NEW DELHI, WEDNESDAY, DECEMBER 29, 1999/PAUSA 8, 1921

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 दिसम्बर, 1999

सं. 137/99-सीमाशुल्क

सा. का. नि. 828(अ).—अभिहित प्राधिकारी, सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की पहली अनुसूची के शीर्ष सं. या उप-शीर्ष सं. 73.04, 7304.10, 7304.29 और 7304.39 के अन्तर्गत आने वाले ऐसे सीवनहीन द्यूब या सीवनहीन पाइप के, जो आस्ट्रिया, चैक गणराज्य, रशिया, रोमानिया, यूक्रेन के मूल के हैं या वहां से निर्यात किया गया है, आयात के विषय में भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खण्ड 1, तारीख 10 नवम्बर, 1999 में प्रकाशित अपने आरम्भिक निष्कर्षों में इस निष्कर्ष पर पहुंचे हैं कि,—

- (क) आस्ट्रिया, चैक गणराज्य, रशिया, रोमानिया और यूक्रेन मूल के या वहां से निर्यात किए गए सीवनहीन पाइप/द्यूबों का भारत को निर्यात उसके सामान्य मूल्य से कम पर किया गया है, जिसके फलस्वरूप पाटन हुआ है;
- (ख) घरेलू उद्योग को तात्त्विक क्षति हुई है ;
- (ग) विषयगत देशों से आयातों द्वारा क्षति पहुंची है ;

अतः अब, केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उस पर प्रतिपाटित शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षति का अवधारण) नियम, 1995 के नियम 13 और नियम 20 के साथ पठित उक्त सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की धारा 9क की उपधारा (2) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, अभिहित प्राधिकारी के निष्कर्षों के आधार पर आस्ट्रिया, चैक गणराज्य, रशिया, रोमानिया और यूक्रेन के मूल के या वहां से निर्यात किए गए उक्त सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की पहली अनुसूची के शीर्ष या उपशीर्ष सं. 73.04, 7304.10, 7304.29 और 7304.39 के अन्तर्गत आने वाले अधोलिखित वर्णन के सीवनहीन द्यूबों एवं सीवनहीन पाइपों, अर्थात् :—

- (क) लोहा अथवा स्टील के, जो कोल्ड रोल्ड न हो, जो हॉट फिनिश हो, 273 मि. मी. अथवा 10 इंच एन बी से अनधिक व्यास के सीवनहीन ट्यूब, जो हाइड्रोकार्बन उद्योग, प्रसंस्करण तथा सामान्य अभियान्त्रिकी उद्योग में प्रयुक्त, बॉयलर पाइपों या लाइन पाइपों से जाने जाते हैं ;
- (ख) तेल अथवा गैस के ड्रिलिंग में उपयोग होने वाले, 244.5 मि. मी. या 9.5/8 इंच से अनधिक बाह्य व्यास के केसिंग और ट्यूबिंग ;

पर जब उनका इससे उपाबद्ध सारणी के स्तम्भ (2) में वर्णित निर्यातकर्ता द्वारा निर्यात और भारत में आयात किया जाए, उस दर से प्रतिपाटित शुल्क अधिरोपित करती है जो उक्त सारणी के स्तम्भ (3) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित प्रति मीटरी टन रकम के बराबर है।

सारणी

देश	उत्पादक/निर्यातकर्ता	शुल्क की रकम (रु. प्रति मीट्रिक टन)
(1)	(2)	(3)
आस्ट्रिया	वीएस्ट एलपाईन स्टेनोरो किंडबर्ग जी.ई.एस. एम.बी.एम. एलपाईन स्ट्रासे-17, ए 8652, किंडबर्ग और सभी अन्य उत्पादक/निर्यातकर्ता	6,876
चैक गणराज्य	नोवा हट आस्ट्रावा, 70702, आस्ट्रावा, कुनसिसे और सभी अन्य उत्पादक/निर्यातकर्ता	8,375
रशिया	बोलजस्की पाइप प्लांट, 404119, बोलजस्की टाऊन, बोलगाग्रेड और सभी अन्य उत्पादक/निर्यातकर्ता	13,698
रोमानिया	(क) सिलकोटब एस.ए. 4700 जलाऊ, (ख) पैट्रोटेब एस.ए. 5550 रोमन और सभी अन्य उत्पादक/निर्यातकर्ता	4,385 1,136
यूक्रेन	(क) मेटल जाबोद इमैनी कर्ल, लैइबैनघट (ख) यूज़नोटुबनी जाबोद, नोकोपोल, और सभी अन्य उत्पादक/निर्यातकर्ता	12,453

2. यह अधिसूचना 28 जून, 2000 तक जिसमें उक्त तारीख भी सम्मिलित है, प्रवृत्त रहेगी।

[फा. सं. 354/173/99-टी आर यू]

प्रशान्त कुमार सिन्हा, अवर सचिव

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

NOTIFICATION

New Delhi, the 29th December, 1999

No. 137/99-CUSTOMS

G.S.R. 828(E).—Whereas in the matter of import of seamless tubes or seamless pipes falling under heading or sub-heading Nos. 73.04, 7304.10, 7304.29 and 7304.39 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), originating in, or exported from, Austria, Czech Republic, Russia, Romania and Ukraine, the Designating Authority vide its preliminary findings, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, dated the 10th November, 1999 has come to the conclusion that,—

- seamless tubes or seamless pipes originating in or exported from Austria, Czech Republic, Russia, Romania and Ukraine have been exported to India below normal value, resulting in dumping;
- the domestic industry has suffered injury;
- injury has been caused by imports from the subject countries;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (2) of section 9A of the said Customs Tariff Act, read with rule 13 and rule 20 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government on the basis of the findings of the Designated Authority hereby imposes on seamless tubes and seamless pipes of the following description, namely :—

- seamless tubes, of iron or steel, not cold rolled, hot finished, of an external diameter not exceeding 273 mm or 10 inches NB also known as boiler pipes or line pipes used in hydrocarbon industry, processing and general engineering industry ,

(b) casing and tubing of a kind used in drilling of oil or gas of an external diameter not exceeding 244.5 mm or 9.5/8 inches ;

falling under heading or sub-heading Nos. 73.04, 7304.10, 7304.29 and 7304.39 of the First Schedule to the said Customs Tariff Act, originating in, or exported from, Austria, Czech Republic, Russia, Romania and Ukraine, when exported by the exporter mentioned in column (2) of the Table annexed hereto and imported into India, and anti-dumping duty at the rate which is equivalent to the amount per metric tonne mentioned in the corresponding entry in column (3) of the said Table.

TABLE

Country	Name of Producer/Exporter	Amount of duty (Rs per MT)
(1)	(2)	(3)
Austria	Vöest Alpine Stahlrohr Kindberg GES M.B.M., Alpine Strasse-17, A 8652, Kindberg and all other producers/exporters	6,876
Czech Republic	Nova Hut Ostrava, 70702, Ostrava, Kuncice and all other producers/exporters	8,375
Russia	Volzsky Pipe Plant, 404119, Volski Town, Volgograd and all other producers/exporters	13,698
Romania	(a) Silcotub S.A. 4700 Zalau,	4,385
	(b) Petrotub S.A. 5550 Roman, and all other producers/exporters	1,136
Ukraine	(a) Metal Zavod Imeni Karl, Leibenecht,	12,453
	(b) Yuzhnotrubny Zavod, Nokopol, and all other producers/exporters	

2. This notification shall have effect upto and inclusive of the 28th day of June, 2000

[F. No. 354/173/99-TRU]

PRASHANT KUMAR SINHA, Under Secy.

